

**MINISTERSTVO VNÚTRA SLOVENSKEJ REPUBLIKY**  
**Zodpovedný orgán Fondov pre oblasť vnútorných záležitostí****DODATOK Č.1**  
**ku Grantovej zmluve č. SK 2016 ISF SC1/NC1/A2****Kód projektu: SK 2016 ISF SC1/NC1/A2****Názov projektu: Hardvérové vybavenie národného VIS-u**

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov  
a v zmysle § 20 odsek 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o  
zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

(ďalej len „Zmluva“)

medzi

**Zodpovedným orgánom:****Názov: Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky****Poštová adresa: Pribinova 2, 812 72 Bratislava****IČO: 00151866****zastúpený: Ing. Ondrej Varačka, vedúci služobného úradu na základe  
plnomocenstva č. KM-OPS4-2016/000623-052 zo dňa 6. apríla 2016**

ďalej len „Zodpovedný orgán“

a

**Prijímateľom:****Názov: Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí  
Slovenskej republiky****Adresa/Sídlo: Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava****Právna forma: právnická osoba****IČO: 00699021****DIČ: SK2020879344****Banka: Štátna pokladnica****IBAN účtu: SK91 8180 0000 0070 0046 7200****zastúpený: Ing. Oldřich Hlaváček, generálny riaditeľ Sekcie bezpečnosti,  
spracovania a prenosu informácií Ministerstva zahraničných vecí  
a európskych záležitostí Slovenskej republiky na základe  
plnomocenstva zo dňa 13. júna 2016**

ďalej len „Prijímateľ“

ďalej tiež spoločne ako „zmluvné strany“

Zmluvné strany sa dohodli na tomto Dodatku č.1ku Zmluve ( ďalej len „Dodatok č.1“)

### **Úvodné ustanovenia**

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 za účelom úpravy výsledkov aktivít projektu a rozpočtu projektu s cieľom zabezpečiť zvýšenie efektivity pri napĺňaní hlavného cieľa projektu.

### **Článok 1**

#### **Predmet Dodatku č.1**

1.1 Časť B.9 Ukazovatele - výsledky aktivít projektu, Prílohy č.1 Zmluvy sa nahrádza novým znením, ktoré tvorí Prílohu č. 1 Dodatku č. 1.

1.2 Príloha č. 2 Podrobný rozpočet projektu sa nahrádza novým znením, ktoré tvorí Prílohu č. 2 Dodatku č. 1.

### **Článok 2**

#### **Záverečné ustanovenia**

2.1 Dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.

2.2 Ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú bez zmeny.

2.3 Neoddeliteľnú súčasť Dodatku č. 1 tvorí Príloha č. 1 – časť B.9 Ukazovatele - výsledky aktivít projektu Prílohy č.1 Zmluvy.

2.4 Neoddeliteľnú súčasť Dodatku č. 1 tvorí Príloha č. 2 – Podrobný rozpočet projektu .

2.5 Dodatok č. 1 sa vyhotovuje v štyroch (4) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom jedno (1) vyhotovenie obdrží Prijímateľ a tri (3) vyhotovenia obdrží Zodpovedný orgán.

2.6 Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu obidvoma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády SR, v súlade so zákonom č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, a ktorými sa menia a dopĺňajú niektoré zákony. Dodatok č. 1 zverejní Zodpovedný orgán.

#### **za Zodpovedný orgán**

V Bratislave dňa.....

*Meno*

*a priezvisko:* **Ing. Ondrej Varačka**

*Funkcia:* vedúci služobného úradu MV SR

*Podpis:*

*Odtlačok  
pečiatky:*

#### **za Prijímateľa**

V Bratislave dňa.....

*Meno*

*a priezvisko:* **Ing. Oldřich Hlaváček**

*Funkcia:* generálny riaditeľ Sekcie bezpečnosti, spracovania a prenosu informácií  
MZVaEZ SR

*Podpis:*

*Odtlačok  
pečiatky:*



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

B. 9 ukazovatele – Výsledky aktivít projektu						
Čiastkový cieľ projektu	Aktivita projektu	Indikátor výsledku	Merná jednotka	Počet jednotiek		Zdroj údajov
				Východisková hodnota	Cieľová hodnota	
ŠPECIFICKÝ CIEĽ 1: Podpora spoločnej vízovej politiky						
NÁRODNÝ CIEĽ 1: Víza - Vnútroštátna kapacita						
1. Výmena a rozšírenie hardvérových komponentov centrálnej časti N-VIS	1.1 Nákup a inštalácia zariadení pre národný vízový informačný systém v priestoroch MZVaEZ SR	Stojan	ks	0	1	Preberací protokol
		Šasi pre blade servery	ks	0	1	Preberací protokol
		Blade servery	ks	0	16	Preberací protokol
		Diskové pole	ks	0	1	Preberací protokol
		Pásková knižnica	ks	0	1	Preberací protokol
		Zdroj nepretržitého napájania	ks	0	1	Preberací protokol
		Licencie na virtualizáciu	ks	0	1	Preberací protokol
		Čítačky odtlačkov prstov	ks	0	3	Preberací protokol
		Kamery	ks	0	1	Preberací protokol
		Čítačka dokladov bez databázy	ks	0	3	Preberací protokol
2. Pripojenie a	2. 1 Nákup	Čítačky odtlačkov prstov	ks	0	3	Preberacie protokoly



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

B. 9 ukazovatele – Výsledky aktivít projektu						
Čiastkový cieľ projektu	Aktivita projektu	Indikátor výsledku	Merná jednotka	Počet jednotiek		Zdroj údajov
				Východisková hodnota	Cieľová hodnota	
obmena hardvérových komponentov národnej časti VIS na 3 ZÚ SR v zahraničí	a inštalácia hardvérových komponentov národnej časti VIS na 3 ZÚ SR v zahraničí	Skenery fotografií	ks	0	3	Preberacie protokoly
		Kamery	ks	0	3	Preberacie protokoly
		Čítačka dokladov bez databázy	ks	0	0	Preberacie protokoly
		Čítačka dokladov s databázou	ks	0	3	Preberacie protokoly
		Ploché skenery	ks	0	3	Preberacie protokoly
		Tlačiarne vízových nálepiek	ks	0	3	Preberacie protokoly
		Aplikačné servery pre N-VIS	ks	0	3	Preberacie protokoly
		Výpočtová technika	ks	0	3	Preberacie protokoly
3. Pripojenie a obmena hardvérových komponentov národnej časti VIS na 32 ZÚ SR v zahraničí	3. 1 Nákup a inštalácia hardvérových komponentov národnej časti VIS na 32 ZÚ SR v zahraničí	Čítačky odtlačkov prstov	ks	0	44	Preberacie protokoly
		Skenery fotografií	ks	0	78	Preberacie protokoly
		Kamery	ks	0	32	Preberacie protokoly
		Čítačka dokladov bez databázy	ks	0	43	Preberacie protokoly
		Čítačka dokladov s databázou	ks	0	36	Preberacie protokoly
		Ploché skenery	ks	0	32	Preberacie protokoly



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

B. 9 ukazovatele – Výsledky aktivít projektu						
Čiastkový cieľ projektu	Aktivita projektu	Indikátor výsledku	Merná jednotka	Počet jednotiek		Zdroj údajov
				Východisková hodnota	Cieľová hodnota	
		Tlačiarne vízových nálepiek	ks	0	78	<i>Preberacie protokoly</i>
		Aplikačné servery pre N-VIS	ks	0	32	<i>Preberacie protokoly</i>
		Výpočtová technika	ks	0	81	<i>Preberacie protokoly</i>



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

Príloha P.1 k žiadosti o grant: podrobný rozpočet projektu					
časť P 1.1. rozpočet žiadateľa					
Číslo výzvy SK 2016 ISFSC1 NC1 A2					
Názov žiadateľa:	Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky				
Názov projektu:	Hardvérové vybavenie národného VIS-u				
A - PRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY					
	Priradenie k aktivite projektu	A = jednotka	B = jednotková cena	C = počet jednotiek	celkový náklad = B*C
AKCIA č.2					
1. Personálne náklady -SPOLU					0,00 €
1.1 Odborní zamestnanci					0,00 €
1.1.1 (doplniť názov pracovnej pozície) cena práce (hrubá mzda, odvody zamestnávateľa, iné nároky vyplývajúce z pracovného pomeru, napr. príspevok na stravné)					0,00 €
1.2 Riadenie projektu					0,00 €
1.2.1. (doplniť názov pracovnej pozície) cena práce (hrubá mzda, odvody zamestnávateľa, iné nároky vyplývajúce z pracovného pomeru, napri príspevok na stravné)					0,00 €
2. Cestovné náklady a náklady na pobyt - SPOLU					0,00 €
2.1. (doplniť názov pracovnej cesty + zahraničná/tuzemská)					0,00 €
3. Vybavenie - SPOLU					995 781,07 €
3.1. Stojan	Aktivita 1.1	ks	22 366,30 €	1	22 366,30 €
3.2. Šasi pre blade servery	Aktivita 1.1	ks	23 971,26 €	1	23 971,26 €
3.3. Blade server	Aktivita 1.1	ks	6 963,20 €	16	111 411,20 €
3.4. Diskové pole	Aktivita 1.1	ks	44 755,20 €	1	44 755,20 €
3.5. Pásková knižnica	Aktivita 1.1	ks	11 743,15 €	1	11 743,15 €
3.6. Zdroj nepretržitého napájania	Aktivita 1.1	ks	6 600,00 €	1	6 600,00 €
3.7. Licencie na virtualizáciu	Aktivita 1.1	ks	24 828,00 €	1	24 828,00 €
3.8. Čítačka odtlačkov prstov	Aktivita 1.1,2.1,3.1	ks	3 950,00 €	50	197 500,00 €
3.12. Skener fotografií	Aktivita 2.1,3.1	ks	200,00 €	81	16 200,00 €
3.13. Kamera	Aktivita 1.1,2.1,3.1	ks	426,57 €	36	15 356,52 €
3.14. Čítačka dokladov bez databázy	Aktivita 1.1,3.1	ks	3 350,00 €	46	154 100,00 €
3.15. Čítačka dokladov s databázou	Aktivita 2.1,3.1	ks	4 687,91 €	39	182 828,49 €
3.16. Plochy skener	Aktivita 2.1,3.1	ks	69,49 €	35	2 432,15 €
3.17. Tlačiareň vízových nálepiek	Aktivita 2.1,3.1	ks	44,00 €	81	3 564,00 €
3.18. Aplikačný server	Aktivita 2.1,3.1	ks	3 272,72 €	35	114 545,20 €
3.19. Výpočtová technika	Aktivita 2.1,3.1	ks	756,90 €	84	63 579,60 €
4. Nehnuteľnosti - SPOLU					0,00 €
4.1. položka - účel nehnuteľnosti					0,00 €
5. Subdodávky - SPOLU					0,00 €
5.1. položka...					0,00 €
6. Iné priame náklady - SPOLU					0,00 €
6.1. Spotrebný tovar					0,00 €
6.1.1. špecifikovať					0,00 €
6.2. Zásoby					0,00 €
6.2.1. špecifikovať					0,00 €
6.3. Všeobecné služby					0,00 €
6.3.1. špecifikovať					0,00 €
6.4. Náklady vyplývajúce priamo z požiadaviek spojených so spolufinancovaním z EÚ napr. publicita					0,00 €
6.4.1. špecifikovať					0,00 €
6.5. Honoráre pre odborníkov					0,00 €
6.5.1. špecifikovať					0,00 €
6.6. Osobitné náklady súvisiace s cieľovými skupinami					0,00 €
6.6.1. špecifikovať					0,00 €
PRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY SPOLU					995 781,07 €
B - NEPRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY					
NEPRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY SPOLU					0,00 €
C - CELKOVÉ OPRÁVNENÉ NÁKLADY ŽIADATEĽA					
CELKOVÉ OPRÁVNENÉ NÁKLADY ŽIADATEĽA					995 781,07 €

## Príloha č.2 Dodatku č.1 ku Grantovej zmluve SK 2016 ISF SC1/NC1/A2



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

Príloha P 1 k žiadosti o grant: podrobný rozpočet projektu	
časť P 1.2. komentár k rozpočtu žiadateľa	
Číslo výzvy SK 2016 ISF SC1 NC1 A2	
Názov žiadateľa:	Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky
Názov projektu:	Hardvérové vybavenie národného VIS-u
A - PRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY	
AKCIA č.2	
1. Personálne náklady	uviesť sumu celkových personálnych nákladov
1.1 Odborní zamestnanci	
1.1.1 (doplniť názov pracovnej pozície)	
1.1.1.1 hrubá mzda	vypočítať podľa príslušnej časti Pravidiel oprávnenosti
1.1.1.2. odvody zamestnávateľa	vypočítať podľa príslušnej časti Pravidiel oprávnenosti
1.1.1.3. iné nároky vyplývajúce z pracovného pomeru (napr. Príspevok na stravné)	vypočítať podľa príslušnej časti Pravidiel oprávnenosti
1.2 Riadenie projektu	
1.2.1 (doplniť názov pracovnej pozície)	
2. Cestovné náklady a náklady na pobyt	uviesť sumu celkových cestovných nákladov a nákladov na pobyt
2.1. (doplniť názov pracovnej cesty)	
2.1.1. cestovné (doprava)	komentár (výpočet nákladov na dopravu pri použití osobného motorového vozidla je uvedený v Pravidlách oprávnenosti)
2.1.2. diéty	uvedie sa celková suma stravného za všetky časové pásma, sumy stravného sú špecifikované v Pravidlách oprávnenosti
2.1.3. ubytovanie	komentár
2.1.4. iné výdavky (napr. miestna doprava, drobné výdavky)	komentár
2.1.5. drobné výdavky	komentár
2.2.položka...	
3. Vybavenie	995 781,07 €
3.1. Stojan	Výška 42U, 800x1000mm, perforované dvere, bočné panely a ďalšie príslušenstvo. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012 a prieskumom trhu.
3.2. Šasi pre blade servery	Min. 16 blade serverov, redundantné zdroje, SAN switch a ďalšie príslušenstvo. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012 a prieskumom trhu.
3.3. Blade server	Procesor, pamäť, diskové pole a ďalšie príslušenstvo. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012 a prieskumom trhu.
3.4. Diskové pole	Min. 24 HDD s FC, raid min. 0,5,6 a ďalšie. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012 a prieskumom trhu.
3.5. Pásková knižnica	Min 2x pásková mechanika typu LTO5, rozhranie FC a ďalšie. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012 a prieskumom trhu.
3.6. Zdroj nepretržitého napájania	Min. 7kVA s modulom na rozšírenie kapacity a PDU. Cenová kalkulácia je stanovená prieskumom trhu.
3.7. Licencie na virtualizáciu	Cenová kalkulácia je stanovená prieskumom trhu
3.11. Čítačka odtlačkov prstov	Min 500DPI. Cenová kalkulácia je stanovená na základe predchádzajúcich nákupov.
3.12. Skener fotografií	TWAIN rozhranie, min. rozmer fotografie 2x2cm. Cenová kalkulácia je stanovená na základe predchádzajúcich nákupov.
3.13. Kamera	Senzor min. 10Mpix, USB rozhranie, SDK pre kontrolu zariadenia. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012.
3.14. Čítačka dokladov bez databázy	Snímanie dokladov v troch vlnových dĺžkach, čítanie čipov, podpora pre eID a ePassport. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012.
3.15. Čítačka dokladov s databázou	Snímanie dokladov v troch vlnových dĺžkach, čítanie čipov, podpora pre eID a ePassport, možnosť DB vzorových dokumentov. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012.



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

3.16. Plochý skener	Skener A4, TWAIN rozhranie. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012
3.17. Tlačiareň vizových nálepiek	Atramentová farebná, bezokrajová tlač, min tlač 110x100mm. Cenová kalkulácia je stanovená na základe predchádzajúcich nákupov.
3.18. Aplikačný server	Processor, pamäť, disky, menožment ďalšie príslušenstvo, montáž do rack-u. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012.
3.19. Výpočtová technika	PC s príslušenstvom, monitor. Cenová kalkulácia je stanovená z Rámcovej dohody o kúpe výpočtovej techniky s dodávateľom Datalan, a.s., č. zmluvy 311.937/2012.
<b>4. Nehnuteľnosti</b>	uviesť sumu celkových nákladov na nehnuteľnosti
4.1. položka...	komentár (pravidlá oprávnenosti výdavkov sú uvedené v Pravidlách oprávnenosti)
<b>5. Subdodávky</b>	uviesť sumu celkových nákladov na subdodávky
5.1. položka...	komentár
<b>6. Iné priame náklady</b>	uviesť sumu celkových nákladov na iné priame náklady
<b>6.1. Spotrebný tovar</b>	
6.1.1. špecifikovať...	komentár
<b>6.2. Zásoby</b>	
6.2.1. špecifikovať...	komentár
<b>6.3. Všeobecné služby</b>	
6.3.1. špecifikovať...	komentár
<b>6.4. Náklady vyplývajúce priamo z požiadaviek spojených so spolufinancovaním z EÚ napr. publicita</b>	
6.4.1. špecifikovať...	komentár
<b>6.5. Honoráre pre odborníkov</b>	
6.5.1. špecifikovať	komentár
<b>6.6. Osobitné náklady súvisiace s cieľovými skupinami</b>	
6.6.1. špecifikovať	komentár
<b>B - NEPRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY</b>	
Nepriame oprávnené náklady	maximálne 15% priamych oprávnených nákladov na zamestnancov





Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky  
Zodpovedný orgán fondov pre oblasť vnútorných záležitostí

<b>Príloha P 1 k žiadosti o grant: podrobný rozpočet projektu</b> <b>časť P 1.5. celkové náklady projektu</b> <b>Číslo výzvy SK 2016 ISF SC1 NC1 A2</b>	
<b>Názov žiadateľa: Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slov</b>	
<b>Názov projektu: Hardvérové vybavenie národného VIS-u</b>	
<b>PRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY</b>	
	<b>Spolu</b>
<b>Priame oprávnené náklady SPOLU</b>	<b>995 781,07 €</b>
<b>NEPRIAME OPRÁVNENÉ NÁKLADY</b>	
	<b>Spolu</b>
<b>Nepriame oprávnené náklady SPOLU</b>	<b>0,00 €</b>
<b>CELKOVÉ OPRÁVNENÉ NÁKLADY PROJEKTU</b>	<b>995 781,07 €</b>